



**BLOUNT**  
INTERNATIONAL

EN

## EU - DECLARATION OF CONFORMITY

**BLOUNT EUROPE, SA DECLARES UNDER OUR SOLE RESPONSIBILITY AS MANUFACTURER, THE FOLLOWING PRODUCTS:**

---

Brand:	OREGON
Product Type:	Chainsaw Protective Trousers, Type A, Class 1
Model:	Fiordland Art 295490

---

**ARE IN CONFORMITY WITH THE RELEVANT UNION HARMONISATION LEGISLATION:**

PPE Regulation (EU) 2016/425  
EN 381-5:1995 dated 14.12.1994

EC type examination Module B carried out by:  
FIOH  
Topeliuksenkatu 41 b, FI-00250, Helsinki, Finland  
Notified Body No. 0403  
Certificate Number 12084MGS01

PPE is subject to the conformity assessment procedure C2 under surveillance of FIOH, Notified Body No. 0403.

---

**MANUFACTURER ADDRESS AND AUTHORIZED SIGNATURE:**

**Blount Europe, S.A.**  
Rue Emile Francqui 5  
B-1435 Mont-Saint-Guibert, Belgium

**Blount UK Ltd**  
Formal Industrial Park, Northway Lane  
Tewkesbury, Glos. GL20 8GY, United Kingdom

Signed for and on behalf of Manufacturer  
Authorized Representative: Michael Winkler  
Authorized Signature:

Title:	Managing Director
Place Issued:	Mont-Saint-Guibert, Belgium
Date Originally Issued:	05/01/2018
Date Revised:	-

CE



**BLOUNT**  
INTERNATIONAL



**BLOUNT**  
INTERNATIONAL

BG

## ЕС ДЕКЛАРАЦИЯ ЗА СЪОТВЕТСТВИЕ

**BLOUNT EUROPE, SA ДЕКЛАРИРАМЕ, ПОД НАШАТА ОТГОВОРНОСТ КАТО ПРОИЗВОДИТЕЛ, СЛЕДНИТЕ ПРОДУКТИ:**

---

Марка:	OREGON
Вид продукт:	Защитни панталони за работа с верижни триони и нагръдник и колани, тип А, клас 1
Модел:	Fiordland — Номер на артикул 295490

---

**СА В СЪОТВЕТСТВИЕ СЪС СЪОТВЕТНОТО ХАРМОНИЗИРАНО ЗАКОНОДАТЕЛСТВО НА ЕС:**

Регламент (ЕС) 2016/425 за ЛПС  
EN 381-5:1995 от 14.12.1994 г.

Типово изследване на ЕС, Модул Б, извършено от:  
FIOH  
Toreliuksenkatu 41 b, FI-00250, Хелзинки, Финландия  
Нотифициран орган № 0403  
Номер на сертификат 12084MGS01

ЛПС подлежи на процедура по оценка на съответствието C2 под надзора на FIOH, Нотифициран орган № 0403.

---

**АДРЕС НА ПРОИЗВОДИТЕЛ И ПОДПИС НА УПЪЛНОМОЩЕНО ЛИЦЕ:**

Blount Europe, S.A.  
Rue Emile Francqui 5  
B-1435 Mont-Saint-Guibert, Белгия

Подписан за и от името на Производителя  
Упълномощен представител: Михаел Винклер  
подпис на упълномощено лице:

Длъжност:	Управляващ директор
Място на издаване:	Mont-Saint-Guibert, Белгия
Първоначална дата на издаване:	21/04/2018
Дата на преработка:	-



**BLOUNT**  
INTERNATIONAL

BS

## EU – IZJAVA O USKLAĐENOSTI

**BLOUNT EUROPE SA IZJAVLJUJE DA, POD NAŠOM ISKLJUČIVOM ODGOVORNOSTI KAO PROIZVOĐAČA, SLJEDEĆI PROIZVODI:**

---

Brend:	OREGON
Tip proizvoda:	Zaštitne hlače i gornji dio s naramenicama za motorne pile, tip A, klasa 1
Model:	Fiordland - broj artikla 295490

---

### SU U SKLADU S RELEVANTNIM ZAKONODAVSTVOM UNIJE ZA USKLAĐENOST:

Uredba za PPE (EU) 2016/425  
EN 381-5:1995 datirano 14.12.1994.

EC tip ispitivanja Modul B kojeg sprovodi:  
FIOH  
Topeliuksenkatu 41 b, FI-00250, Helsinki, Finska  
Tijelo za procjenu usklađenosti br. 0403  
Broj certifikata: 12084MGS01

Lična zaštitna oprema, PPE podliježe C2 postupku procjenjivanja usklađenosti pod nadzorom FIOH, Tijelo za procjenu usklađenosti br. 0403.

---

### ADRESA PROIZVOĐAČA I OVLAŠTENI POTPIS:

Blount Europe, S.A.  
Rue Emile Francqui 5  
B-1435 Mont-Saint-Guibert, Belgija

Potpisano za i u ime proizvođača  
Ovlašteni predstavnik:  
Ovlašteni potpis:

Michael Winkler

Zvanje:  
Mjesto izdavanja:  
Datum izvornog izdavanja:  
Datum revidiranja:

Direktor  
Mont-Saint-Guibert, Belgija  
21/04/2018  
-



**BLOUNT**  
INTERNATIONAL

CS

## PROHLÁŠENÍ O SHODĚ EU

**BLOUNT EUROPE, SA Z POZICE VÝROBCE NA SVOU VLASTNÍ ODPOVĚDNOST PROHLAŠUJE, ŽE TYTO VÝROBKY:**

---

Značka	OREGON
Typ výrobku:	Ochranné kalhoty s lacem pro práci s motorovou pilou, typ A, třída 1
Model:	Fiordland – číslo položky 295490

---

**JSOU VE SHODĚ S PŘÍSLUŠNOU HARMONIZACÍ PRÁVNÍCH PŘEDPISŮ EU:**

Nařízení (EU) 2016/425 o osobních ochranných prostředcích  
Norma EN 381-5:1995 ze dne 14. 12. 1994

Přezkoušení typu ES, modul B, které provedla:  
FIOH  
Topeliuksenkatu 41 b, FI-00250, Helsinki, Finsko  
Oznámený subjekt č. 0403  
Číslo certifikátu 12084MGS01

osobní ochranný prostředek vyhovuje postupu posuzování shody C2 pod dozorem organizace FIOH, oznámený subjekt č. 0403.

---

**ADRESA VÝROBCE A OPRÁVNĚNÝ PODPIS:**

Blount Europe, S.A.  
Rue Emile Francqui 5  
B-1435 Mont-Saint-Guibert, Belgie

Jménem výrobce podepsal:  
Autorizovaný zástupce:  
Oprávněný podpis:

Michael Winkler

Funkce:  
Místo vydání:  
Datum původního vydání:  
Datum revize:

výkonný ředitel  
Saint-Guibert, Belgie  
21/04/2018

-



**BLOUNT**  
INTERNATIONAL

DA

## EU - OVERENSSTEMMELSESERKLÆRING

**BLOUNT EUROPE, SA ERKLÆRER UNDER VORES ENEANSVAR SOM PRODUCENT, AT FØLGENDE PRODUKTER:**

---

Mærke:	OREGON
Produkttype:	Kædesavbeskyttelsesbukser og selebukser, Type A, Klasse 1
Model:	Fiordland - Varenummer 295490

---

### STEMMER OVERENS MED DEN RELEVANTE EU-HARMONISERINGSLOVGIVNING:

Forordningen om personlige værnemidler (EU) 2016/425  
EN 381-5:1995 dateret 14.12.1994

EF-typeundersøgelse Modul B udført af:  
FIOH  
Topeliuksenkatu 41 b, FI-00250, Helsinki, Finland  
Bemyndigende organ nr. 0403  
Certifikatnummer 12084MGS01

Personlige værnemidler er underlagt overensstemmelsesvurderingsprocedure C2 under tilsyn af FIOH, Bemyndigende organ nr. 0403.

---

### PRODUCENTENS ADRESSE OG BEMYNDIGET UNDERSKRIFT:

Blount Europe, S.A.  
Rue Emile Francqui 5  
B-1435 Mont-Saint-Guibert, Belgien

Underskrevet for og på vegne af producenten  
Bemyndiget repræsentant: Michael Winkler  
Bemyndiget underskrift:

Titel: Administrerende direktør  
Udstedelsessted: Saint-Guibert, Belgien  
Dato for den oprindelige udstedelse: 21/04/2018  
Revisionsdato: -



**BLOUNT**  
INTERNATIONAL

DE

## EU-KONFORMITÄTSERKLÄRUNG

**BLOUNT EUROPE, SA ERKLÄRT MIT ALLEINIGER VERANTWORTUNG ALS HERSTELLER, DASS DIE FOLGENDEN PRODUKTE:**

---

Marke:	OREGON
Produkttyp:	Kettensägen-Schutzhosen mit Brustlatz und Hosenträgern, Typ A, Klasse 1
Modell:	Fiordland - Artikelnummer 295490

---

**DEN RELEVANTEN HARMONISIERTEN GESETZEN DER EU ENTSPRECHEN:**

PSA-Vorschrift (EU) 2016/425  
EN 381-5:1995 vom 14.12.1994

EG-Typprüfungsmodul B, ausgeführt durch:  
FIOH  
Topeliuksenkatu 41 b, FI-00250, Helsinki, Finland  
Zulassungsstelle Nr. 0403  
Zertifikatnummer 12084MGS01

Die PSA unterliegt dem Verfahren C2 zur Konformitätsbewertung unter Aufsicht des FIOH, Zulassungsstelle Nr. 0403.

---

**ANSCHRIFT UND RECHTSGÜLTIGE UNTERSCHRIFT DES HERSTELLERS:**

Blount Europe S.A.  
Rue Emile Francqui, 5  
B-1435 Mont-Saint-Guibert, Belgien

Unterzeichnet im Namen und in Vertretung des Herstellers  
Bevollmächtigte Vertretung: Michael Winkler  
Rechtsgültige Unterschrift:

Titel:	Geschäftsführer
Ausstellungsort:	Mont-Saint-Guibert, Belgien
Datum der Erstaussstellung:	21/04/2018
Datum der Überarbeitung:	-



**BLOUNT**  
INTERNATIONAL

EL

## ΕΕ - ΔΗΛΩΣΗ ΣΥΜΜΟΡΦΩΣΗΣ

Η BLOUNT EUROPE, SA ΔΗΛΩΝΕΙ ΥΠΟ ΤΗΝ ΑΠΟΚΛΕΙΣΤΙΚΗ ΕΥΘΥΝΗ ΤΗΣ ΩΣ ΚΑΤΑΣΚΕΥΑΣΤΗΣ, ΟΤΙ ΤΑ ΑΚΟΛΟΥΘΑ ΠΡΟΪΟΝΤΑ:

---

Επωνυμία:	OREGON
Τύπος προϊόντος:	Προστατευτικά Παντελόνια και Φόρμες με Τιράντες για χρήστες αλυσοπρίονων, Τύπος Α, Κλάση 1
Μοντέλο:	Fiordland - Αριθμός προϊόντος 295490

---

### ΣΥΜΜΟΡΦΩΝΟΝΤΑΙ ΜΕ ΤΗ ΣΧΕΤΙΚΗ ΕΝΑΡΜΟΝΙΣΜΕΝΗ ΝΟΜΟΘΕΣΙΑ ΤΗΣ ΕΥΡΩΠΑΪΚΗΣ ΕΝΩΣΗΣ:

Κανονισμός (ΕΕ) 2016/425 σχετικά με τα ΜΑΠ  
EN 381-5: 1995 με ημερομηνία 14.12.1994

Η εξέταση τύπου ΕΚ, Ενότητα αξιολόγησης Β εκτελέσθηκε από:  
FIOH  
Toréliuksenkatu 41 b, FI-00250, Ελσίνκι, Φιλανδία  
Κοινοποιούμενος οργανισμός με αρ. 0403  
Αριθμός πιστοποιητικού 12084MGS01

Τα ΜΑΠ υπόκεινται στη διαδικασία αξιολόγησης της συμμόρφωσης C2 υπό την εποπτεία της FIOH, ενός Κοινοποιημένου Οργανισμού με Αρ. 0403.

---

### ΔΙΕΥΘΥΝΣΗ ΚΑΤΑΣΚΕΥΑΣΤΗ ΚΑΙ ΕΞΟΥΣΙΟΔΟΤΗΜΕΝΗ ΥΠΟΓΡΑΦΗ:

Blount Europe, S.A.  
Rue Emile Francqui 5  
B-1435 Mont-Saint-Guibert, Βέλγιο

Υπογραφή για και εξ ονόματος του Κατασκευαστή  
Εξουσιοδοτημένος Αντιπρόσωπος: Michael Winkler  
Εξουσιοδοτημένη υπογραφή:

Τίτλος:	Διευθύνων Σύμβουλος
Τόπος έκδοσης:	Mont-Saint-Guibert, Βέλγιο
Ημερομηνία αρχικής έκδοσης:	21/04/2018
Ημερομηνία αναθεώρησης:	-





**BLOUNT**  
INTERNATIONAL

ES

## UE - DECLARACIÓN DE CONFORMIDAD

**BLOUNT EUROPE SA DECLARAMOS BAJO NUESTRA EXCLUSIVA RESPONSABILIDAD COMO FABRICANTE QUE LOS SIGUIENTES PRODUCTOS:**

---

Marca:	OREGON
Tipo de producto:	Pantalones y petos de trabajo de protección contra motosierras, Tipo A, Clase 1
Modelo:	Fiordland - Número de artículo 295490

---

**SE ENCUENTRAN EN CONFORMIDAD CON LA LEGISLACIÓN SOBRE ARMONIZACIÓN DE LA UNIÓN PERTINENTE:**

Reglamento (UE) 2016/425 relativo a los equipos de protección individual  
EN 381-5:1995 con fecha del 14.12.1994

Certificación CE de tipo Módulo B llevada a cabo por:  
FIOH  
Topeliuksenkatu 41 b, FI-00250, Helsinki, Finlandia  
Organismo acreditado Nº 0403  
Número de certificación 12084MGS01

Los equipos de protección individual podrán someterse a un procedimiento de evaluación de la conformidad C2 bajo la vigilancia de FIOH, Organismo acreditado Nº 0403.

---

**DIRECCIÓN Y FIRMA AUTORIZADA DEL FABRICANTE:**

Blount Europe S.A.  
Rue Emile Francqui, 5  
B-1435 Mont-Saint-Guibert, Bélgica

Firmado por y en nombre del fabricante  
Representante autorizado:  
Firma autorizada

Michael Winkler

Título:  
Expedido en:  
Fecha original de la expedición  
Fecha revisada:

Director general  
Mont-Saint-Guibert, Bélgica  
21/04/2018  
-



**BLOUNT**  
INTERNATIONAL

ET

## EL – VASTAVUSDEKLARATSIOON

TOOTJA BLOUNT EUROPE KINNITAB TOOTJA AINUVASTUTUSEL JÄRGMISI TOOTEID:

---

Kaubamärk:	OREGON
Toote liik:	Kettsae kaitsepüksid, rinnalapp ja traksid, tüüp A, klass 1
Mudel:	Fiordland – artikkel nr 295490

---

ON KOOSKÖLAS EL-I ASJAKOHASTE ÜHTLUSTAMISÕIGUSAKTIDEGA:

Määrus (EL) nr 2016/425 isikukaitsevahendite kohta  
EN 381-5:1995 kuupäevaga 14.12.1994

EÜ tüübihindamise moodul B, läbi viinud:  
FIOH  
Topeliuksenkatu 41 b, FI-00250, Helsinki, Finland  
Tõendamisasutus nr 0403  
Tunnistus nr 12084MGS01

Isikukaitsevahendite suhtes kohaldatakse C2 kohast vastavushindamismenetlust FIOH, teavitatud asutus nr 0403.

---

TOOTJA ADDRESS JA VOLITATUD ESINDAJA ALLKIRI:

Blount Europe, S.A.  
Rue Emile Francqui 5  
B-1435 Mont-Saint-Guibert, Belgia

Tootja eest ja nimel alla kirjutatud  
Volitatud esindaja:  
Volitatud esindaja allkiri:

Michael Winkler

Ametinimetus:  
Väljastamiskoht:  
Algne väljaandmiskuupäev:  
Muutmiskuupäev:

Tegevdirektor  
Mont-Saint-Guibert, Belgia  
21/04/2018

-



**BLOUNT**  
INTERNATIONAL

FI

## EU-VAATIMUSTENMUKAISUUSVAKUUTUS

**BLOUNT EUROPE SA VAKUUTTAA TÄTEN VALMISTAJAN YKSINOMAISELLA VASTUULLA, ETTÄ SEURAAVAT TUOTTEET:**

---

Valmistaja:	OREGON
Tuotteen tyyppi:	Metsurin turvahousut, Tyyppi C, Luokka 1
Tuotemalli:	Fiordland - 295490

---

**ON VALMISTETTU SEURAAVIEN HARMONISOITUJEN STANDARDIEN MUKAISESTI:**

Henkilönsuojainasetus (EU) 2016/425  
EN 381-5, päiväys 14.12.1994

EY-tyyppitarkastuksen (B-moduuli) suorittaja:  
FIOH  
Topeliuksenkatu 41 b, FI-00250, Helsinki, Suomi  
Ilmoitettu tarkastuslaitos nro 0403  
Tarkastustodistus 12084MGS01

Henkilönsuojaimiin sovelletaan vaatimustenmukaisuuden arviointimenettelyä C2, jonka valvonnasta vastaa FIOH, ilmoitettu tarkastuslaitos nro 0403.

---

**VALMISTAJAN OSOITE JA ALLEKIRJOITUS:**

Blount Europe SA  
Rue Emile Francqui 5  
B-1435 Mont-Saint-Guibert, Belgia

Valmistajan puolesta allekirjoittanut:  
Valtuutettu edustaja:  
Allekirjoitus:

Michael Winkler

Asema:  
Paikka:  
Vakuutuksen antamispäivämäärä:  
Muutospäivämäärä:

Toimitusjohtaja  
Mont-Saint-Guibert, Belgia  
22/08/2018  
-



**BLOUNT**  
INTERNATIONAL

FR

## DÉCLARATION UE DE CONFORMITÉ

**BLOUNT EUROPE, S.A. DÉCLARE, SOUS SA SEULE RESPONSABILITÉ ET EN SA QUALITÉ DE FABRICANT, QUE LES PRODUITS SUIVANTS :**

---

Marque :	OREGON
Type de produit :	Pantalon et salopette de sécurité spécial tronçonneuse, Type A, Classe 1
Modèle :	Fiordland - Référence de l'article 295490

---

**SONT CONFORMES AUX DISPOSITIONS D'HARMONISATION CORRESPONDANTES DE L'UNION EUROPÉENNE, À SAVOIR :**

Règlement (UE) 2016/425 sur les EPI  
EN 381-5:1995 du 14/12/1994

Examen « CE de type » Module B mené par :  
FIOH  
Topeliuksenkatu 41 b, FI-00250, Helsinki, Finlande  
Organisme notifié n° 0403  
Numéro de certificat 12084MGS01

Les EPI font l'objet d'une procédure d'évaluation de la conformité C2 menée sous la surveillance du FIOH, organisme notifié n° 0403.

---

**ADRESSE ET SIGNATURE AUTORISÉE DU FABRICANT :**

Blount Europe, S.A.  
Rue Emile Francqui 5  
B-1435 Mont-Saint-Guibert, Belgique

Signé au nom et pour le compte du fabricant

Mandataire : Michael Winkler

Signature autorisée :

Fonction :	Managing Director
Délivrée à :	Mont-Saint-Guibert, Belgique
Date de délivrance originale :	21/04/2018
Revue le :	-



**BLOUNT**  
INTERNATIONAL

HR

## EU IZJAVA O SUKLADNOSTI

**BLOUNT EUROPE, SA IZJAVLJUJE POD SVOJOM VLASTITOM ODGOVORNOŠĆU DA SLJEDEĆI PROIZVODI:**

---

Brend:	OREGON
Vrsta proizvoda:	Hlače za zaštitu od motorne lančane pile, plastron i naramenice , tip A, razred 1
Model:	Fiordland - Broj proizvoda 295490

---

**SUKLADNI SU RELEVANTNOM ZAKONODAVSTVU UNIJE O HARMONIZACIJI:**

Uredba OZO (EU) 2016/425  
EN 381-5:1995 od datuma 14. 12. 1994

EC tipsko ispitivanje Modul B koje je proveo:  
FIOH  
Topeliuksenkatu 41 b, FI-00250, Helsinki, Finska  
Prijavljeno tijelo br. 0403  
Broj certifikata 12084MGS01

OZO je podložna postupku ocjene C2, pod nadzorom FIOH-a, prijavljeno tijelo br. 0403.

---

**ADRESA PROIZVOĐAČA I OVLAŠTENI POTPIS:**

Blount Europe, S.A.  
Rue Emile Francqui 5  
B-1435 Mont-Saint-Guibert, Belgija

Potpisano za i u ime Proizvođača  
Ovlašteni zastupnik:  
Ovlašteni potpis:

Michael Winkler

Titula:  
Mjesto izdanja:  
Datum prvobitnog izdanja:  
Datum ispravka:

Izvršni direktor  
Mont-Saint-Guibert, Belgija  
21/04/2018

-



**BLOUNT**  
INTERNATIONAL

HU

## EU – MEGFELELŐSÉGI NYILATKOZAT

A BLOUNT EUROPE SA MINT GYÁRTÓ KIZÁRÓLAGOS FELELŐSÉGÉNEK TUDATÁBAN KIJELENTI, HOGY A KÖVETKEZŐ TERMÉKEK:

---

Márka:	OREGON
Terméktípus:	Kantáros védőnadrág láncfűrész használatához, A típusú, 1. osztályú
Modell:	Fiordland – Cikkszám: 295490

---

### MEGFELELNEK A VONATKOZÓ UNIÓS HARMONIZÁCIÓS JOGSZABÁLYOKNAK:

(EU) 2016/425 rendelet az egyéni védőeszközökről  
EN 381-5:1995 szabvány, kelt: 1994. 12. 14.

Az EK-típusvizsgálatot (B modul) elvégezte:  
FIOH  
Topeliuksenkatu 41 b, FI-00250, Helsinki, Finnország  
Bejelentett szervezeti szám: 0403  
Tanúsítvány száma: 12084MGS01

Az egyéni védőruházatot a FIOH – bejelentett szervezeti száma: 0403 – felügyelete alatt végzett megfelelőségértékelési eljárásnak (C2 modul) vetették alá.

---

### GYÁRTÓ CÍME ÉS CÉGSZERŰ ALÁÍRÁSA:

Blount Europe, S.A.  
Rue Emile Francqui 5  
B-1435 Mont-Saint-Guibert, Belgium

A gyártó megbízásából és nevében aláírta  
Felhatalmazott képviselő:  
Cégszerű aláírás:

Michael Winkler

Beosztás:  
Kiadás helye:  
Eredeti kiadás dátuma:  
Felülvizsgálat dátuma:

Ügyvezető igazgató  
Mont-Saint-Guibert, Belgium  
21/04/2018

-



**BLOUNT**  
INTERNATIONAL

IT

## CE - DICHIARAZIONE DI CONFORMITÀ

**BLOUNT EUROPE, SA DICHIARA SOTTO LA SUA ESCLUSIVA RESPONSABILITÀ IN QUALITÀ DI FABBRICANTE, CHE I SEGUENTI PRODOTTI:**

---

Marchio:	OREGON
Tipo di prodotto	Pantaloni/salopette di protezione per motosega, Tipo A, Classe 1
Modello:	Fiordland - Codice articolo 295490

---

### SONO CONFORMI ALLA NORMATIVA DI ARMONIZZAZIONE ATTINENTE DELL'UNIONE:

Regolamento relativo ai DPI (UE) 2016/425  
EN 381-5:1995 del 14.12.1994

Esame CE di tipo (Modulo B) eseguito da:  
FIOH  
Topeliuksenkatu 41 b, FI-00250, Helsinki, Finlandia  
Organismo Notificato N° 0403  
Numero di certificato 12084MGS01

I DPI sono soggetti alla procedura di valutazione della conformità C2 sotto il controllo di FIOH, organismo notificato N° 0403.

---

### INDIRIZZO DEL FABBRICANTE E FIRMA AUTORIZZATA

Blount Europe, S.A.  
Rue Emile Francqui 5  
B-1435 Mont-Saint-Guibert, Belgio

Sottoscritto per conto del fabbricante  
Rappresentante Autorizzato:  
Firma autorizzata

Michael Winkler

Titolo:	Direttore generale
Luogo di emissione:	Saint-Guibert, Belgio
Data di emissione originale:	21/04/2018
Data di revisione:	-



**BLOUNT**  
INTERNATIONAL

LT

## ES ATITIKTIES DEKLARACIJA

„BLOUNT EUROPE, SA“, PRISIIMDAMI VISĄ SAVO, KAIP GAMINTOJŲ, ATSAKOMYBĘ, PAREIŠKIA, KAD TOLIAU NURODYTI PRODUKTAI:

---

Prekės ženklas:	OREGON
Produkto tipas:	Kelnės, antkrūtiniai ir petnešos, apsaugančios nuo grandininių pjūklų, A tipas, 1 klasė
Modelis:	Fiordland - Gaminio numeris 295490

---

### ATITINKA SUSIJUSIUS SAJUNGOS DERINAMUOSIUS TEISĖS AKTUS:

AAP reglamentas (ES) 2016/425  
EN 381-5:1995, data: 1994 12 14

EB tipo tyrimas, B modulis, kurį atliko:  
FIOH  
Topeliuksenkatu 41 b, FI-00250, Helsinkis, Suomija  
Notifikuotoji įstaiga Nr. 0403  
Sertifikato numeris 12084MGS01

AAP yra taikoma pagal C2 atitikties vertinimo procedūrą stebint FIOH, Notifikuotajai įstaigai Nr. 0403.

---

### GAMINTOJO ADRESAS IR ĮGALIOTOJO ASMENS PARAŠAS:

Blount Europe, S.A.  
Rue Emile Francqui 5  
B-1435 Mont-Saint-Guibert, Belgija

Pasirašyta gamintojo vardu  
Įgaliotasis atstovas:  
Įgaliotojo asmens parašas:

Michael Winkler

Pareigos:  
Išavimo vieta:  
Pirminio išdavimo data:  
Peržiūrėjimo data:

Valdantysis direktorius  
Saint-Guibert, Belgija  
21/04/2018

-





**BLOUNT**  
INTERNATIONAL

LV

## ES — ATBILSTĪBAS DEKLARĀCIJA

UZŅĒMUMS BLOUNT EUROPE, SA KĀ RAŽOTĀJS AR PILNU ATBILDĪBU PAZIŅO, KA ZEMĀK MINĒTIE IZSTRĀDĀJUMI:

---

Zīmols:	OREGON
Izstrādājuma veids:	Ķēdes zāga aizsargbikses, priekšauts un stiprinājumi, A tips, 1. klase
Modelis:	Fiordland, preces numurs 295490

---

### ATBILST ŠĀDIEM ES SASKAŅOJUMA NORMATĪVIEM:

PPE regula (ES) 2016/425  
Standarts EN 381-5:1995, datēts ar 1994. gada 12. decembri

B moduļa EK tipa atbilstības pārbaudi veica:  
FIOH  
Topeliuksenkatu 41 b, FI-00250, Helsinki, Somija  
Pilnvarotā iestāde Nr. 0403  
Sertifikāta numurs: 12084MGS01

PPE ir pakļauts atbilstības izvērtēšanas procedūrai C2, ko uzraudzīja FIOH, pilnvarotā iestāde Nr. 0403.

---

### RAŽOTĀJA ADRESE UN APSTIPRINĀTAIS PARAKSTS:

*Blount Europe, S.A.*  
*Rue Emile Francqui 5*  
*B-1435 Mont-Saint-Guibert, Beļģija*

Parakstījis ražotāja vārdā  
Pilnvarotais pārstāvis:  
Apstiprinātais paraksts:

Mihaels Vinklers (*Michael Winkler*)

Amats:  
Izdošanas vieta:  
Sākotnējais izdošanas datums:  
Redakcijas datums:

Rīkotājdirektors  
Mont-Saint-Guibert, Beļģija  
21/04/2018  
-



**BLOUNT**  
INTERNATIONAL

NL

## EU - VERKLARING VAN OVEREENSTEMMING

**NV BLOUNT EUROPE VERKLAART HIERBIJ OP HAAR EXCLUSIEVE VERANTWOORDELIJKHEID ALS FABRIKANT DAT DE VOLGENDE PRODUCTEN:**

---

Merk:	OREGON
Producttype:	Beschermende broek, borststuk en bretels, Type A, Klasse 1
Model:	Fiordland - Artikelnummer 295490

---

**CONFORM DE RELEVANTE HARMONISATIEWETGEVING VAN DE UNIE ZIJN:**

PBM-Verordening (EU) 2016/425  
EN 381-5:1995 van 14.12.1994

EC-type onderzoek Module B uitgevoerd door:  
FIOH  
Topeliuksenkatu 41 b, FI-00250, Helsinki, Finland  
Aangemelde instantie nr. 0403  
Certificaatnummer 12084MGS01

PBM's zijn onderworpen van de conformiteitsevaluatieprocedure C2 onder toezicht van FIOH, Aangemelde instantie nr. 0403.

---

**ADRES EN GEVOLMACHTIGDE HANDTEKENING VAN DE FABRIKANT:**

Blount Europe, S.A.  
Rue Emile Francqui 5  
B-1435 Mont-Saint-Guibert, België

Ondertekend voor en in opdracht van de fabrikant  
Gevolmachtigde vertegenwoordiger: Michael Winkler  
Gevolmachtigde handtekening:

Titel: Managing Director  
Plaats van uitgave: Mont-Saint-Guibert, België  
Datum van originele uitgave: 21/04/2018  
Datum van revisie: -



**BLOUNT**  
INTERNATIONAL

NO

## EU – SAMSVARERKLÆRING

**BLOUNT EUROPE, SA ERKLÆRER VÅRT ENESTE ANSVAR SOM PRODUSENT DE FØLGENDE PRODUKTENE:**

---

Merke:	OREGON
Produkttype:	Lang beskyttelsesbukse med bukseseler, type A, klasse 1
Modell	Fiordland – artikkelnummer 295490

---

### **SAMSVARER MED RELEVANT HARMONISERINGSLOVGIVNING FOR UNIONEN:**

PVU-forskrift (EU) 2016/425  
EN 381-5:1995 datert 14.12.1994

EC-typeundersøkelse modul B utført av:  
FIOH  
Topeliuksenkatu 41 b, FI-00250, Helsinki, Finland  
Kontrollorgan nr. 0403  
Sertifikatnummer 12084MGS01

PVU er underlagt samsvarsvurderingsprosedyre C2 og blir overvåket av FIOH, kontrollorgan No. 0403.

---

### **PRODUSENTENS ADRESSE OG GODKJENT SIGNATUR:**

Blount Europe, S.A.  
Rue Emile Francqui 5  
B-1435 Mont-Saint-Guibert, Belgia

Signert for og på vegne av produsenten  
Autorisert representant:  
Autorisert signatur:

Michael Winkler

Tittel:  
Sted for utstedelse:  
Dato for første utstedelse:  
Revisjonsdato:

Administrerende direktør  
Mont-Saint-Guibert, Belgia  
21/04/2018  
-



**BLOUNT**  
INTERNATIONAL

PL

## DEKLARACJA ZGODNOŚCI UE

**FIRMA BLOUNT EUROPE, SA DEKLARUJE NA SWOJĄ WYŁĄCZNĄ ODPOWIEDZIALNOŚĆ JAKO PRODUCENT, ŻE  
NASTĘPUJĄCE PRODUKTY:**

---

marki:	OREGON
typu:	spodnie robocze do pilarki łańcuchowej oraz spodnie robocze ogrodniczki typu A, klasa 1
model:	Fiordland – numer katalogowy 295490

---

**SĄ ZGODNE Z ODNOŚNYMI UNIJNYMI PRZEPISAMI HARMONIZACYJNYMI:**

rozporządzeniem w sprawie ŚOI (UE) 2016/425;  
normą EN 381-5:1995 z dnia 14.12.1994 r.

Badanie typu WE, moduł B, przeprowadzone przez:  
FIOH  
Topeliuksenkatu 41 b, FI-00250, Helsinki, Finlandia  
Jednostka notyfikowana nr 0403  
Certyfikat numer 12084MGS01

ŚOI podlegają procedurze oceny zgodności C2 pod nadzorem FIOH, jednostki notyfikowanej nr 0403.

---

**ADRES PRODUCENTA I PODPIS OSOBY UPOWAŻNIONEJ:**

Blount Europe, S.A.  
Rue Emile Francqui 5  
B-1435 Mont-Saint-Guibert, Belgia

Podpisano w imieniu i na rzecz producenta  
Upoważniony przedstawiciel:  
Podpis osoby upoważnionej:

Michael Winkler

Tytuł:  
Miejsce wystawienia:  
Data pierwotnego wystawienia:  
Data aktualizacji:

Dyrektor naczelny  
Mont-Saint-Guibert, Belgia  
21/04/2018  
-



**BLOUNT**  
INTERNATIONAL

PT

## EU - DECLARAÇÃO DE CONFORMIDADE

**BLOUNT EUROPE, SA DECLARA, SOB A SUA INTEIRA RESPONSABILIDADE ENQUANTO FABRICANTE, QUE OS SEGUINTE**  
**PRODUTOS:**

---

Marca:	OREGON
Tipo de produto:	Macacão de proteção contra motosserra, tipo A, classe 1
Modelo:	Fiordland - Número do artigo 295490

---

### ESTÃO EM CONFORMIDADE COM A LEGISLAÇÃO DE HARMONIZAÇÃO RELEVANTE DA UNIÃO:

Regulamento EPI (UE) 2016/425  
EN 381-5:1995 com data de 14.12.1994

Exame CE de tipo (Módulo B) realizado por:  
FIOH  
Topeliuksenkatu 41 b, FI-00250, Helsínquia, Finlândia  
Organismo notificado N.º 0403  
Certificado número 12084MGS01

O EPI está sujeito ao procedimento de avaliação da conformidade C2 sob a supervisão da FIOH, Organismo notificado N.º 0403.

---

### ENDEREÇO E ASSINATURA AUTORIZADA DO FABRICANTE:

Blount Europe, S.A.  
Rue Emile Francqui 5  
B-1435 Mont-Saint-Guibert, Bélgica

Assinado pelo e em nome do Fabricante

Representante autorizado:

Michael Winkler

Assinatura autorizada:

CARGO:

Diretor-geral

Local de emissão:

Mont-Saint-Guibert, Bélgica

Data de emissão original:

21/04/2018

Data de revisão:

-



**BLOUNT**  
INTERNATIONAL

RO

## UE - DECLARAȚIE DE CONFORMITATE

**BLOUNT EUROPE, SA DECLARĂ PE PROPRIE RĂSPUNDERE, ÎN CALITATE DE PRODUCĂTOR, CĂ URMĂTOARELE PRODUSE:**

---

Marca:	OREGON
Tip de produs:	Pantaloni și salopete cu bretele de protecție pentru lucrul cu ferăstraie cu lanț, Tip A,
Clasa 1	
Model:	Fiordland - Număr articol 295490

---

**SUNT ÎN CONFORMITATE CU LEGISLAȚIA ARMONIZATĂ RELEVANTĂ DIN UNIUNEA EUROPEANĂ:**

Regulamentul (UE) 2016/425 privind echipamentele individuale de protecție  
EN 381-5:1995 din data de 14.12.1994

Examinarea CE de tip Modulul B efectuată de:

FIOH

Topeliuksenkatu 41 b, FI-00250, Helsinki, Finlanda

Organism notificat nr. 0403

Numărul certificatului de examinare 12084MGS01

EIP face obiectul procedurii de evaluare a conformității C2 sub supravegherea FIOH, Organism notificat Nr. 0403.

---

**ADRESA ȘI SEMNĂTURA AUTORIZATĂ A PRODUCĂTORULUI:**

Blount Europe, S.A.  
Rue Emile Francqui, 5  
B-1435 Mont-Saint-Guibert, Belgia

Semnat pentru și în numele producătorului

Reprezentant autorizat:

Michael Winkler

Semnătură autorizată:

Funcție:

Director General

Eliberată la:

Mont-Saint-Guibert, Belgia

Data primei eliberări:

21/04/2018

Data reviziei:

-



**BLOUNT**  
INTERNATIONAL

RU

## ЕС - ДЕКЛАРАЦИЯ СООТВЕТСТВИЯ

«BLOUNT EUROPE, SA» ЗАЯВЛЯЕТ О СВОЕЙ ИСКЛЮЧИТЕЛЬНОЙ ОТВЕТСТВЕННОСТИ КАК ПРОИЗВОДИТЕЛЯ ЗА СЛЕДУЮЩИЕ ИЗДЕЛИЯ:

---

Бренд:	OREGON
Тип изделия:	Защитные брюки для работы с цепной пилой, нагрудники и брекеты, тип А, класс 1
Модель:	Fiordland - Артикул номер 295490

---

### СООТВЕТСТВУЕТ ТРЕБУЕМОМУ СОГЛАСОВАННОМУ ЗАКОНОДАТЕЛЬСТВУ СОЮЗА:

Регулирование СИЗ (ЕС) 2016/425  
EN 381-5:1995 от 14.12.1994

Испытание типа ЕС Модуль В осуществлен:  
FIOH (Финский институт гигиены труда)  
Topeliuksenkatu 41 b, FI-00250, Helsinki, Finland  
Уполномоченный орган № 0403  
Сертификат номер 12084MGS01

СИЗ подлежат процедуре оценки соответствия C2 под надзором FIOH, Уполномоченный орган № 0403.

---

### АДРЕС ПРОИЗВОДИТЕЛЯ И ПОДПИСЬ УПОЛНОМОЧЕННОГО ЛИЦА:

Blount Europe, S.A.  
Rue Emile Francqui 5  
B-1435 Mont-Saint-Guibert, Belgium

Подписано от имени производителя  
Авторизованный представитель:  
Подпись уполномоченного:

Майкл Винклер (Michael Winkler)

Титул:  
Место выдачи:  
Дата первоначальной выдачи:  
Дата пересмотра:

Генеральный директор  
Mont-Saint-Guibert, Belgium  
21/04/2018  
-



**BLOUNT**  
INTERNATIONAL

SE

## EG-FÖRSÄKRAN OM ÖVERENSSTÄMMELSE

**BLOUNT EUROPE, SA FÖRSÄKRAR UNDER EGET ANSVAR SOM TILLVERKARE ATT FÖLJANDE PRODUKTER:**

---

Märke:	OREGON
Produkttyp:	Motorsågsskyddsbyxor, typ A, klass 1
Modell:	Fiordland - 295490

---

### ÖVERENSSTÄMMER MED RELEVANT LAGSTIFTNING OM HARMONISERING I UNIONEN:

PPE-förordning (EU) 2016/425  
EN 381-5:1995 daterad 1994-12-14

Modul B-undersökning av EC-typ utförd av:  
FIOH  
Topeliuksenkatu 41 b, FI-00250, Helsinki, Finland  
Certifieringsorgan nr 0403  
Godkännande nummer 12084MGS01

Personlig skyddsutrustning är föremål för överensstämmelsebedömningsprocedur C2 under övervakning av FIOH, certifieringsorgan nr 0403.

---

### TILLVERKARENS ADRESS OCH AUKTORISERADE SIGNATUR:

Blount Europe, S.A.  
Rue Emile Francqui 5  
B-1435 Mont-Saint-Guibert, Belgien

Undertecknad för och på uppdrag av tillverkaren  
Auktoriserad representant: Michael Winkler  
Auktoriserad signatur:

Titel: VD  
Utfärdad i: Mont-Saint-Guibert, Belgien  
Ursprungligen utfärdad den: 22/08/2018  
Reviderad den: -





**BLOUNT**  
INTERNATIONAL

SK

## EÚ – VYHLÁSENIE O SÚLADE

**SPOLOČNOSŤ BLOUNT EUROPE, SA VYHLASUJE V RÁMCI JEJ VÝLUČNEJ ZODPOVEDNOSTI AKO VÝROBCU, ŽE  
NASLEDUJÚCE PRODUKTY:**

---

Značka:	OREGON
Typ produktu:	Ochranné nohavice na prácu s motorovou pílou s vysokým pásom a trakmi, typ A, trieda 1
Model:	Fiordland – číslo položky 295490

---

### **VYKAZUJÚ SÚLAD S PRÍSLUŠNOU HARMONIZOVANOU LEGISLATÍVOU ÚNIE:**

Nariadenie o OOP (EÚ) 2016/425  
EN 381-5:1995 s dátumom platnosti 14. 12. 1994

Typové preskúmanie ES modulu B vykonané spoločnosťou:

FIOH  
Topeliuksenkatu 41 b, FI-00250, Helsinki, Fínsko  
Informovaný orgán číslo 0403  
Číslo certifikátu 12084MGS01

Na prostriedok OOP sa vzťahuje povinnosť procedúry hodnotenia dodržiavania súladu C2 pod dohľadom spoločnosti FIOH, informovaný orgán č. 0403.

---

### **ADRESA VÝROBCU A PODPIS OPRÁVNENEJ OSOBY:**

Blount Europe, S.A.  
Rue Emile Francqui 5  
B-1435 Mont-Saint-Guibert, Belgicko

Podpísané v mene výrobcu  
Autorizovaný zástupca:  
Podpis oprávnenej osoby:

Michael Winkler

Funkcia:  
Miesto vydania:  
Dátum pôvodného vydania:  
Dátum revízie:

Výkonný riaditeľ  
Mont-Saint-Guibert, Belgicko  
21/04/2018  
-



**BLOUNT**  
INTERNATIONAL

SL

## EU – IZJAVA O SKLADNOSTI

**DRUŽBA BLOUNT EUROPE, SA NA PODLAGI LASTNE ODGOVORNOSTI KOT PROIZVAJALEC NASLEDNIJH IZDELKOV:**

---

Blagovna znamka:	OREGON
Tip izdelka:	Zaščitne hlače za delo z verižno žago ter naprsniki in naramnice, tip A, razred 1
Model:	Fiordland – številka izdelka 295490

---

**IZJAVLJA, DA SO IZDELKI SKLADNI Z VELJAVNO USKLAJENO EVROPSKO ZAKONODAJO:**

Uredba PPE (EU) 2016/425  
EN 381-5:1995 z dne 14. 12. 1994

Pregled tipa ES, modul B, ki ga je izvedel:  
FIOH  
Topeliuksenkatu 41 b, FI-00250, Helsinki, Finska  
Št. priglašene organa 0403  
številka potrdila 12084MGS01

PPE je predmet postopka ugotavljanja skladnosti C2 pod nadzorom FIOH, št. priglašene organa 0403.

---

**NASLOV PROIZVAJALCA IN PODPIS POOBLAŠČENE OSEBE:**

Blount Europe, S.A.  
Rue Emile Francqui 5  
B-1435 Mont-Saint-Guibert, Belgija

Podpisano za in v imenu proizvajalca  
Pooblaščen predstavnik:

Michael Winkler

Podpis pooblaščene osebe:

Naziv:	Izvršni direktor
Kraj izdaje:	Mont-Saint-Guibert, Belgija
Datum prve izdaje:	21/04/2018
Datum revizije:	-



**BLOUNT**  
INTERNATIONAL

SR

## EU – IZJAVA O USKLAĐENOSTI

KOMPANIJA BLOUNT EUROPE, SA IZJAVLJUJE POD SOPSTVENOM ODGOVORNOŠĆU KAO PROIZVOĐAČ, DA SU SLEDEĆI PROIZVODI:

---

Brend:	OREGON
Vrsta proizvoda:	Zaštitne pantalone i radno odelo za motornu testeru, tip A, klasa 1
Model:	Fiordland – broj artikla 295490

---

### U SKLADU SA ODGOVARAJUĆIM PROPISIMA UNIJE ZA USKLAĐIVANJE:

PPE uredba (EU) 2016/425  
EN 381-5:1995 od 14. 12. 1994.

EC pregled tipa, Modul B, koji sprovodi:  
FIOH  
Topeliuksenkatu 41 b, FI-00250, Helsinki, Finska  
Nadležno telo br. 0403  
Broj potvrde 12084MGS01

PPE podleže proceduri procene usklađenosti C2 pod nadzorom FIOH, nadležno telo br. 0403.

---

### ADRESA PROIZVOĐAČA I POTPIS OVLAŠĆENE OSOBE:

Blount Europe, S.A.  
Rue Emile Francqui 5  
B-1435 Mont-Saint-Guibert, Belgija

Potpisao/-la za i u ime proizvođača  
Ovlašćeni zastupnik:  
Ovlašćeni potpis:

Majkl Vinkler (Michael Winkler)

Položaj:  
Mesto izdavanja:  
Datum prvog izdavanja:  
Datum revizije:

Generalni direktor  
Mont-Saint-Guibert, Belgija  
21/04/2018  
-



**BLOUNT**  
INTERNATIONAL

TR

## AB - UYGUNLUK BEYANI

**BLOUNT EUROPE, SA ÜRETİCİ SORUMLULUĞU KENDİSİNE AİT OLMAK ÜZERE, AŞAĞIDAKİ ÜRÜNLERİN İLGİLİ BİRLİK UYUMLAŞTIRMA YASASIYLA UYUMLU OLDUĞUNU TAAHHÜT EDER:**

Marka: OREGON  
Ürün Tipi: Zincirli Testere Koruyucu Pantolon ve İş Tulumu, A Tipi, Sınıf 1  
Model: Fiordland - Madde numarası 295490

### BİRLİK UYUMLAŞTIRMA YASASI:

Kişisel Koruyucu Donanım Tüzüğü (AB) 2016/425  
14.12.1994 tarihli EN 381-5:1995

B Modülü EC tipi inceleme, gerçekleştiren:  
FIOH  
Topeliuksenkatu 41 b, FI-00250, Helsinki, Finlandiya  
Onaylanmış Kurum No. 0403  
Sertifika Numarası 12084MGS01

PPE, FIOH, Onaylanmış Kuruluş No. 0403 gözetimindeki C2 uyumluluk değerlendirme prosedürüne tabidir.

### ÜRETİCİ ADRESİ VE YETKİLİ İMZASI:

Blount Europe, S.A.  
Rue Emile Francqui 5  
B-1435 Mont-Saint-Guibert, Belçika

Üretici adına ve vekaleten imzalayan  
Yetkili Temsilci:  
Yetkili İmzası:

Michael Winkler

Unvan:  
Yayınlanma Yeri:  
Asıl Yayınlanma Tarihi:  
Değiştirilme Tarihi:

Genel Müdür  
Mont-Saint-Guibert, Belçika  
21/04/2018  
-



**BLOUNT**  
INTERNATIONAL

UK

## ЕС - ДЕКЛАРАЦІЯ ВІДПОВІДНОСТІ

«BLOUNT EUROPE, SA» ЗАЯВЛЯЄ ПРО СВОЮ ВИКЛЮЧНУ ВІДПОВІДАЛЬНІСТЬ ЯК ВИРОБНИКА ЗА ТАКІ ВИРОБИ:

---

Бренд:	OREGON
Тип виробу:	Захисні штани для роботи з ланцюговою пилою, нагрудники та брекети, Тип А, Клас 1
Модель:	Fiordland - Артикул номер 295490

---

**ВІДПОВІДАЮТЬ НАЛЕЖНОМУ УЗГОДЖЕНОМУ ЗАКОНОДАВСТВУ СОЮЗУ:**

Регулювання ЗІЗ (ЄС) 2016/425  
EN 381-5:1995 від 14.12.1994

Випробування типу ЄС Модуль В здійснено:  
FIOH (Фінський інститут гігієни праці)  
Topeliuksenkatu 41 b, FI-00250, Helsinki, Finland  
Орган сертифікації № 0403  
Сертифікат номер 12084MGS01

ЗІЗ підлягають процедурі оцінки відповідності C2 під наглядом FIOH, Уповноважений орган №.0403

---

**АДРЕСА ВИРОБНИКА ТА ПІДПИС УПОВНОВАЖЕНОЇ ОСОБИ:**

Blount Europe, S.A.  
Rue Emile Francqui 5  
B-1435 Mont-Saint-Guibert, Belgium

Підписано від імені виробника  
Уповноважений представник:  
Підпис уповноваженої особи:

Майкл Вінклер (Michael Winkler)

Титул:  
Місце видачі:  
Дата первісної видачі:  
Дата перегляду:

Керуючий директор  
Mont-Saint-Guibert, Belgium  
21/04/2018  
-